

الحمد لله.

الجمهورية التونسية  
مجلس الدولة  
المحكمة الإدارية



الفترة عدد: 1/16230  
تاريخ الحكم: 24 جوان 2010



## حكم ابتدائي

باسم الشعب التونسي،

أصدرته الدائرة الابتدائية الرابعة بالمحكمة الإدارية

الحكم التالي بين:

أبا

المدعى:

من جهة،

والدّاعي عليه: الوزير الأول، الكائن مكتبه بمقبر الوزارة بتونس العاصمة.

من جهة أخرى.

بعد الإطلاع على عريضة الداعي المقدمة من المدعى المذكور أعلاه والمرسمة بكتاب المحكمة بتاريخ 18 ديسمبر 2006 تحت عدد 1/16230 والمتضمنة أنه يعمل كمتصرف رئيس بالوزارة الأولى، وأن المدير العام للمصالح المشتركة أصدر نيابة عن الوزير الأول قرارا يقضي بإسترداد الأموال التي تقاضاها بعنوان مرتباته المتعلقة بأشهر جوان وجويلية وأوت وسبتمبر و12 يوما من شهر أكتوبر 2005 بسبب فترة غياب غير شرعي، فقام بدعوى الحال للطعن بالإلغاء في القرار المذكور ناعيا عليه عدم صحة الواقع وخرق القانون.

وبعد الإطلاع على التقرير المدللي به من الوزير الأول بتاريخ 5 أفريل 2007 والذي جاء فيه أن العارض كان خالل المدة المترادفة من 1 جوان إلى 7 أكتوبر 2005 يقضي عقوبة بدنية بالسجن لمدة

أربع أشهر وأنه قام بمحالطة الإدارة بطلبه لعطل مرض وعطل إستراحة وعطل بدون أجر خلال كلّ هذه المدة مما انحرّ عنه معاقبته تأديبياً برفته لمدة خمسة أشهر، ولاحظ أنّ الغياب غير الشرعي للعارض يجعل من عطل المرض والإستراحة والعطل بدون أجر والمرتبات المقطعة ومقطوعات الوقود المسندة له في غير طريقها من الناحية القانونية إذ لا يتحصل عليها إلّا الأعون المباشرين فعلياً لمهامهم ضرورة أنّ قاعدة العمل المنجز المنصوص عليها بالفصل 13 من قانون الوظيفة العمومية تربط حقّ العون في المرتب بإنجاز العمل فضلاً عن أنّ الفصل 41 من مجلة المحاسبة يقضي بأن لا تصرف النفقات إلّا لمستحقّها وذلك بعد إثبات إستحقاقهم لها وإثبات قيامهم بالعمل المطلوب منهم. وأضاف بخصوص الفترة الممتدة بين 26 و 30 أكتوبر 2005 أنّ العارض كان في حالة إيقاف عن العمل بقرار من الإدارة بسبب إخلاله بواجباته المهنية ومحالطته الإدارية في إنتظار إحالته على مجلس التأديب تطبيقاً لأحكام الفصل 56 من قانون الوظيفة العمومية وقد سُلّطت عليه فيما بعد عقوبة الرفت المؤقت لمدة خمسة أشهر مع الحرمان من المرتب إبتداءً من 26 أكتوبر 2005. واعتبر أنّ قرار الجهة المدعى عليها كان في طريقه واقعاً وقانوناً وطلب على أساس ما تقدّم رفض الدعوى أصلاً.

وبعد الإطلاع على التقرير المدلّ به من المدعي بتاريخ 8 ماي 2007 والذي جاء فيه بالخصوص أنه خلافاً لما تمسّكت به الإدارة فقد كان خلال المدة المترادفة بين 1 جوان و 28 أوت 2005 في حالة إيقاف تحفظي إلى أن صدر ضده حكم إبتدائي قام بالطعن فيه بالإستئناف وصدر ضده حكم يقضي بسجنه لمدة أربعة أشهر وتمّ الإفراج عنه في نفس اليوم بعد أن تمّ إحتساب مدة الإيقاف. مضيفاً أنه كان في حالة مرض طيلة عطل المرض التي انتفع بها أمّا عن عطل الإستراحة فهي حقّ له نتيجة عمل منجز.

وبعد الإطلاع على التقرير المدلّ به من الوزير الأول بتاريخ 31 جويلية 2007 والذي تمسّك فيه بما ورد بتقريره السابق ضرورة أن العارض لم يثر مطاعن جديدة.

وبعد الإطلاع على بقية الأوراق المظروفة في الملف وعلى ما يفيد إستيفاء إجراءات التحقيق في القضية.

وبعد الإطلاع على القانون عدد 40 لسنة 1972 المؤرخ في 1 جوان 1972 والمتصل بالمحكمة الإدارية كما تم تنصيبه وإتمامه بالنصوص اللاحقة له وآخرها القانون الأساسي عدد 63 لسنة 2009 المؤرخ في 12 أوت 2009.

وبعد الإطلاع على ما يفيد استدعاء الطرفين بالطريقة القانونية لجلسة المرافعة المعينة ليوم 27 ماي 2010 وبها تم الاستماع إلى المستشارة المقررة السيدة نجاة في تلاوة ملخص لتقديرها الكتابي، ولم يحضر المدعي وبلغه الاستدعاء، وحضر ممثل الوزير الأول وتمسك بتقارير الإدارة الكتابية.

وتلا مندوب الدولة السيد العادل بن حسن ملحوظاته الكتابية المظروفه نسخة منها بالملف.

حضرت القضية للمفاوضة و التصريح بالحكم بجلسة يوم 24 جوان 2010.

**وبها وبعد المفاوضة القانونية صرّح بما يلي:**

**من جهة الشكل:**

حيث قدمت الدعوى متن لها الصفة والمصلحة وفي أجلها القانوني مستوفة بجميع شروطها الشكلية الجوهرية لذلك فهي مقبولة من هذه الناحية.

**من جهة الأصل:**

حيث يطعن المدعي بالإلغاء في قرار الوزير الأول القاضي بإسترداد الأموال التي تقاضاها بعنوان مرتباته المتعلقة بالأشهر جوان وجويلية وأوت وسبتمبر و12 يوما من شهر أكتوبر 2005 بسبب فترة غياب غير شرعي.

وحيث يتضح من أوراق قضية الحال أن المدعى يعمل متصرف رئيس بالوزارة الأولى، وأنه خلال الفترة الممتدة من 1 جوان إلى 7 أكتوبر 2005 تم إيقافه بالسجن على إثر تورّطه في قضية جزائية وتمتع طيلة هذه الفترة بجملة من العطل بطلب منه دون إشعار الإدارة بحقيقة وضعه، فقامت الجهة المدعى عليها بإيقافه عن العمل إبتداء من 26 أكتوبر 2005 وإسترداد الأجر ومقطعات الوقود التي صرفت له طيلة تلك الفترة باعتبار أنه غالطها بخصوص حقيقة وضعه وعدم أحقيته في الحصول على أجوره وبقية الإمتيازات طالما أنه كان بقصد قضاء عقوبة جزائية.

وحيث اقتضت أحكام الفصل 35 من قانون الوظيفة العمومية أنه " تمنح العطل من طرف رؤساء الإدارات أو الجماعات العمومية المحلية أو المؤسسات العمومية ذات الصبغة الإدارية.

ولا يمكن لأي موظف أن ينقطع عن ممارسة وظائفه إلا بعد طلب عطلة والحصول عليها ما عدا في صورة حدوث مانع مفاجئ وبشرط أن تقع تسوية ذلك فيما بعد.

وينجر عن كل غياب غير مبرر بعطلة قانونية طبقا لأحكام هذا القانون حجز عن المرتب بعنوان أيام الغيابات علاوة على العقوبات التأديبية إن اقتضى الأمر.

وتنقسم العطل إلى:

- 1) عطل إدارية: وتشمل على عطل الاستراحة والعطل الاستثنائية،
- 2) عطل لأسباب صحية وتشتمل على عطل المرض العادي وعطل المرض طويل الأمد وعطل الولادة وعطل الأمة..."

وحيث اقتضت أحكام الفصل 41 من قانون الوظيفة العمومية أنه " يمكن للموظف أن يتحصل على عطلة مرض عادي في صورة مرض ثابت يجعله في حالة عجز عن مباشرة وظائفه... ولا يمكن للموظف المنتفع بعطلة مرض أن يغادر محل إقامته العادي إلا برخصة من إدارته باستثناء حالة التأكيد التي يجب إثباتها".

وحيث يستخلص من الأحكام السالفة الذكر أنه ليس للموظف إستعمال عطلة المرض لغير التداوي و ليس له مغادرة محل إقامته طيلة هذه الفترة إلا في صورة الترخيص له بذلك من الإدارة، وبالتالي فإن المشرع سعى إلى إرساء رقابة إدارية وأخرى طبية على العون العمومي لحث الإدارة على التصدي لاستعمال الموظف لحق الانتفاع بعطل المرض لقضاء شؤون أخرى غير التداوي.

وحيث طالما ثبت للإدارة أن المدعى، من ناحية، لم يكن في وضعية تسمح له بالتمتع بعطلة مرض بإعتباره لم يكن عاجزا عن مباشرة وظائفه وإنما يقضي عقوبة جزائية ومن ناحية ثانية، أنه رغب في الحصول على عطلة مرض ليتمكن من إخفاء تواجده بالسجن طيلة تلك المدة، فإن قرارها القاضي بعدم إستحقاقه لمرتباته التي صرفت له من 1 إلى 19 جوان 2005 يغدو في طريقه قانونا لكونها فترة غياب غير شرعي.

وحيث تحصل العارض على عطلة إستراحة سنوية حالصة الأجر بـ 70 يوما من 20 جوان إلى 28 أوت 2005 وبقي من 29 أوت إلى 19 سبتمبر 2005 في حالة غياب غير شرعي وغير مستحق الأجر، على إثر رفض الإدارة التمديد في عطلته السنوية.

وحيث اقتضت أحكام الفصل 37 من قانون الوظيفة العمومية أنه " لكل موظف مباشر لعمله الحق:..."

2) في عطلة سنوية للاستراحة مدتها شهر واحد حالص الأجر عن كل سنة عمل منجز من 1 جانفي إلى 31 ديسمبر، ويتمتع الموظفون الذين لم يباشروا عملهم طيلة كامل الفترة اللازمة لاستحقاق العطلة السنوية للاستراحة بعطلة حالصة الأجر تحسب كالتالي:  
-يومان ونصف عطلة عن كل شهر عمل فعلي..."

وحيث طالما أن العارض عمل فعليا طيلة أشهر جانفي وفيفري ومارس وأفريل وماي فيكون رصيده من العطلة السنوية 12,5 يوما وبالتالي تكون الإدارة قد أصابت عندما اكتفت بتمكين المدعى من 10 أيام ورفضت التمديد في عطلة السنوية لسنة 2005 بشهر من 31 أوت إلى 30 سبتمبر 2005.

وحيث أن العارض بتمتعه براحة 70 يوما من عطلة الراحة السنوية دون الإفصاح عن أنه كان بحالة إيقاف على ذمة القضاء يكون قد غالط إدارته، واتجه وبالتالي إعتبار استرجاع الإدارة لمرتباته التي صرفت له خلال الفترة الممتدة من 20 جوان إلى 28 أوت 2005 في طريقه.

وحيث انتفع العارض بعطلة غير حالصة الأجر من 19 سبتمبر إلى 9 أكتوبر 2005.

وحيث اقتضت أحكام الفصل 50 من قانون الوظيفة العمومية أنه "يمكن أن تمنع للموظف عطل بدون أجر لا تتجاوز مدها ثلاثة أشهر خلال السنة ولا تعتبر هذه العطل خدمة فعلية".

وحيث طالما أنّ العارض تمّتع بعطلة بـ 20 يوماً، فإنه طيلة مدة العطلة لا يكون له الحق في مرتبه باعتبار أنه في عطلة غير خالصة للأجر.

وحيث أن الإدارة قامت بإيقاف العارض عن العمل من 26 إلى 30 أكتوبر 2005 وعدم صرف مرتبه على اثر تتبعه تأديبياً، الأمر الذي لا تكون معه هذه الفترة مشمولة بقرار إسترجاع المرتبات موضوع القضية الماثلة.

### ولهذه الأسباب

قضت المحكمة ابتدائيا بما يلي:

أولاً: قبول الدعوى شكلاً ورفضها أصلاً.

ثانياً: حمل المصاريف القانونية على المدعى.

ثالثاً: توجيه نسخة من هذا الحكم إلى الطرفين.

وصدر هذا الحكم عن الدائرة الابتدائية الرابعة برئاسة السيد سامي بن عبد الرحمن وعضوية المستشارين السيدين الله و الج

وتلي علينا بجلسة يوم 24 جوان 2010 بحضور كاتبة الجلسة السيدة بسمة بن عمران.

المستشارة المقررة

رئيس الدائرة

سامي بن عبد الرحمن

الدائن: السيد: جعفر بن عبد الرحمن  
الإضفاء: جعفر بن عبد الرحمن  
جعفر بن عبد الرحمن